

DRUGI AKTI

EVROPSKA KOMISIJA

Obvestilo za fizične osebe CHON Chi Bu (tudi CHON Chi-bu), CHU Kyu-Chang, (tudi JU Kyu-Chang; JU Kyu Chang), HYON Chol-hae (tudi HYON Chol Hae), KIM Yong-chun (tudi Young-chun; KIM Yong Chun), O Kuk-Ryol (tudi O Kuk Ryol), PAEK Se-bong (tudi PAEK Se Bong), PAK Jae-gyong (tudi Chae-Kyong; PAK Jae Gyong), RYOM Yong, SO Sang-kuk (tudi SO Sang Kuk), Lieutenant General KIM Yong Chol (tudi: KIM Yong-Chol; KIM Young-Chol; KIM Young-Cheol; KIM Young-Chul), PAK To-Chun (tudi PAK To Chun), CHOE Kyong-song (tudi CHOE Kyong song), CHOE Yong-ho (tudi CHOE Yong Ho), HONG Sung-Mu (tudi HUNG Sun Mu; HONG Sung Mu), JO Kyongchol (tudi JO Kyong Chol), KIM Chun-sam (tudi KIM Chun Sam), KIM Chun-sop (tudi KIM Chun Sop), KIM Jong-gak (tudi KIM Jong Gak), KIM Rak Kyom, (tudi KIM Rak-gyom; KIM Rak Gyom), KIM Won-hong (tudi KIM Won Hong), PAK Jong-chon (tudi PAK Jong Chon), RI Jong-su (tudi RI Jong Su), SON Chol-ju (tudi Son Chol Ju), YUN Jong-rin (tudi YUN Jong Rin), PAK Yong-sik (tudi PAK Yong Sik), HONG Yong Chil, RI Hak Chol (tudi RI Hak Chul, RI Hak Cheol), YUN Chang Hyok, RI Myong Su, SO Hong Chan, WANG Chang Uk, JANG Chol, JON Il-chun (tudi JON Il Chun), KIM Tong-un (tudi KIM Tong Un), KIM Il-Su (tudi Kim Il Su), KANG Song-Sam (tudi KANG Song Sam), CHOE Chun-Sik (tudi CHOE Chun Sik), SIN Kyu-Nam (tudi SIN Kyu Nam), PAK Chun-San (tudi PAK Chun San) in SO Tong Myong ter subjekte Korea Pugang mining and Machinery Corporation Ltd, Korean Ryengwang Trading Corporation, Sobaeksu United Corp. (tudi Sobaeksu United Corp.), Jedrski raziskovalni center Yongbyon, Strateške raketne sile ter Korea National Insurance Corporation (KNIC) in njene podružnice (tudi Korea Foreign Insurance Company), za katere so bili vnosi na seznamu iz člena 6(2) Uredbe Sveta (ES) št. 329/2007 o uvedbi nekaterih posebnih omejevalnih ukrepov proti osebam ali subjektom, odgovornim za programe DLRK, povezane z jedrskim orožjem, balističnimi izstrelki ali drugim orožjem za množično uničevanje, osebam ali subjektom, ki delujejo v njihovem imenu ali po njihovih navodilih, in subjektom v njihovi lasti ali pod njihovim nadzorom, spremenjeni z Izvedbeno uredbo Komisije (EU) 2017/993

(2017/C 187/21)

1. V Sklepu Sveta (SZVP) 2016/849⁽¹⁾ je bila Unija pozvana, naj zamrzne sredstva in gospodarske vire oseb in subjektov s seznama v Prilogi II k Sklepu (SZVP) 2016/849. V Sklepu so prav tako države članice pozvane, naj sprejmejo potrebne ukrepe, da navedenim osebam preprečijo vstop na svoje ozemlje ali tranzit prek njega.

Seznam, ki ga je sestavil Svet EU, vsebuje osebe ali subjekte, odgovorne za programe DLRK, povezane z jedrskim orožjem, balističnimi izstrelki ali drugim orožjem za množično uničevanje, osebe ali subjekte, ki delujejo v njihovem imenu ali po njihovih navodilih, in subjekte v njihovi lasti ali pod njihovim nadzorom, kot tudi osebe ali subjekte, ki zagotavljajo finančne storitve ali prenos kakršnega koli finančnega ali drugega premoženja ali virov, ki bi lahko prispevali k programom DLRK, povezanim z jedrskim orožjem, balističnimi izstrelki ali drugim orožjem za množično uničevanje, na ozemlje Unije, prek ali z njega ali pri čemer so vključeni državljani držav članic ali subjekti, ustanovljeni v skladu z zakonodajo držav članic, ali osebe ali finančne institucije na njihovem ozemlju, ali osebe, subjekti ali organi, ki delujejo v njihovem imenu ali po njihovih navodilih, ali osebe, subjekti ali organi v njihovi lasti ali pod njihovim nadzorom.

2. Svet je 12. junija 2017 sklenil s seznama črtati eno osebo in en subjekt ter spremeniti navedbe fizičnih oseb CHON Chi Bu (tudi CHON chi-bu), CHU Kyu-Chang (tudi JU Kyu-Chang; JU Kyu Chang), HYON Chol-hae (tudi HYON Chol Hae), KIM Yong-chun (tudi Young-chun; KIM Yong Chun), O Kuk-Ryol (tudi O Kuk Ryol), PAEK Se-bong (tudi PAEK Se Bong), PAK Jae-gyong (tudi Chae-Kyong; PAK Jae Gyong), RYOM Yong, SO Sang-kuk (tudi SO Sang Kuk), Lieutenant General KIM Yong Chol (tudi: KIM Yong-Chol; KIM Young-Chol; KIM Young-Cheol; KIM Young-Chul), PAK To-Chun (tudi PAK To Chun), CHOE Kyong-song (tudi CHOE Kyong song), CHOE Yong-ho (tudi CHOE Yong Ho), HONG Sung-Mu (tudi HUNG Sun Mu; HONG Sung Mu), JO Kyongchol (tudi JO Kyong Chol), KIM Chun-sam (tudi KIM Chun Sam), KIM Chun-sop (tudi KIM Chun Sop), KIM Jong-gak (tudi KIM Jong Gak), KIM Rak Kyom, (tudi KIM Rak-gyom; KIM Rak Gyom), KIM Won-hong (tudi KIM Won Hong), PAK Jong-chon (tudi PAK Jong Chon), RI Jong-su (tudi RI Jong Su), SON Chol-ju (tudi Son Chol Ju), YUN Jong-rin (tudi YUN Jong Rin), PAK Yong-sik (tudi PAK Yong Sik), HONG Yong Chil, RI Hak Chol (tudi RI Hak Chul, RI Hak Cheol), YUN Chang Hyok, RI Myong Su, SO Hong Chan, WANG Chang Uk, JANG Chol, JON Il-chun (tudi JON Il Chun), KIM Tong-un (tudi KIM Tong Un), KIM Il-Su (tudi Kim Il Su), KANG Song-Sam (tudi KANG Song Sam), CHOE

⁽¹⁾ UL L 141, 28.5.2016, str. 79.

Chun-Sik (tudi CHOE Chun Sik), SIN Kyu-Nam (tudi SIN Kyu Nam), PAK Chun-San (tudi PAK Chun San) in SO Tong Myong ter subjekte Korea Pugang mining and Machinery Corporation Ltd, Korean Ryengwang Trading Corporation, Sobaeksu United Corp. (tudi Sobaeksu United Corp.), Jedrski raziskovalni center Yongbyon, Strateške raketne sile ter Korea National Insurance Corporation (KNIC) in njene podružnice (tudi Korea Foreign Insurance Company).

3. Komisija je za izvajanje novih uvrstitev na seznam sprejela Izvedbeno uredbo Komisije (EU) 2017/993 ⁽¹⁾, ki ustrezno spreminja Prilogo V k Uredbi Sveta (ES) št. 329/2007 ⁽²⁾.

Zadevne osebe in subjekti lahko pripombe glede sklepa o uvrstitvi na seznam skupaj s priloženimi dokazili pošljejo Evropski komisiji na naslov:

European Commission
„Restrictive measures“
Rue de la Loi/Wetstraat 200
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

4. Obenem zadevne posameznike opozarjamo na možnost, da lahko v skladu s pogoji iz četrtega in šestega odstavka člena 263 Pogodbe o delovanju Evropske unije izpodbijajo Izvedbeno uredbo Komisije (EU) 2017/993 v postopku pred Splošnim sodiščem Evropske unije.

5. Subjekte in posameznike s seznama poleg tega opozarjamo, da lahko pri pristojnih organih v zadevni državi članici oziroma zadevnih državah članicah, kakor so navedeni v Prilogi II k Uredbi (ES) št. 329/2007, vložijo zahtevek za pridobitev dovoljenja glede uporabe zamrznjenih sredstev in gospodarskih virov za nujne potrebe ali posebna plačila v skladu s členom 7 navedene uredbe.

⁽¹⁾ UL L 149, 13.6.2017, str. 67

⁽²⁾ UL L 88, 29.3.2007, str. 1.